

課名 Nome do Departamento	主な業務 Principais serviços	対応言語 Idiomas	来庁者対応時間 Horário de atendimento	市役所内フロア Localização	電話番号 Contato
納税課 NOUZEI-KA	市税の納税相談等 Consultas sobre o pagamento de imposto municipal e outros.	ポルトガル語 Português	月～木 Seg～Qui 10:00～17:15 金 Sex 10:15～17:15	西館 2 F Ala Oeste, 2F	0532-51-2235
市民課 SHIMIN-KA	個人番号カードの申請、交付、個人番号コールセンターに関する事等 Requerimento, emissão do cartão do My Number Referente à Central de Atendimento sobre o My Number, etc.	ポルトガル語 Português	月 Seg 9:00～17:00 火～金 Ter～Sex 10:00～17:00	西館 1 F Ala Oeste, 1F	0532-43-5505
多文化共生・国際課 TABUNKAKYOUSEI・KOKUSAI-KA	外国人相談（市政全般、日常生活で生じる問題など）等 Consultas aos estrangeiros (Sobre a prefeitura em geral, problemas da vida cotidiana), etc.	ポルトガル語 Português	月～金 Seg～Sex 9:00～17:00	東館 12 F Ala Leste, 12F	0532-54-8205
		英語 Inglês	月～金 Seg～Sex 9:00～17:00		0532-51-2023
		タガログ語 Tagalog	月～金 Seg～Sex 10:00～16:00		
国保年金課 KOKUHO NENKIN-KA	国民健康保険等の手続きに関する事 Trâmites do Seguro Nacional de Saúde (Kokumin Hoken) e outros.	ポルトガル語・英語 スペイン語 Português, Inglês, Espanhol	月 Seg 9:00～17:00 火～金 Ter～Sex 9:00～16:00	西館 1 F Ala Oeste, 1F	0532-51-2293
生活福祉課 SEIKATSU FUKUSHI-KA	生活困窮相談、就労支援に関する事 Consultas sobre dificuldades financeiras, apoio à procura de trabalho, etc.	ポルトガル語 Português	月～金 Seg～Sex 9:00～17:00	東館 1 F Ala Leste, 1F	0532-51-2159
子育て支援課 KOSODATE SHIEN-KA	児童手当、ひとり親家庭への手当・相談・自立の支援等 Subsídio infantil, subsídio para famílias monoparentais, consultas/suporte para a autonomia, etc.	ポルトガル語 Português	月、火、木、金 Seg, Ter, Qui, Sex 9:30～16:45 水 Qua 9:30～16:30	東館 2 F Ala Leste, 2F	0532-51-3161
こども保健課（ほいっぷ） KODOMO HOKEN-KA (HOIPPU)	妊娠届出・乳幼児の健康診査、子育ての相談等 Notificação de gravidez, exames de saúde infantil, consultas sobre a criação de filhos, etc.	ポルトガル語 Português	月、金 Seg, Sex 9:30～16:45 火 Ter 9:00～16:00 水 Qua 9:00～16:15 木 Qui 9:00～17:00	/	0532-39-9160
		タガログ語・英語 Tagalog, Inglês	火、木 Ter, Qui 9:00～15:00 水 Qua 9:00～12:00		
住宅課 JUUTAKU-KA	市営住宅の管理・運営等 Administração e gestão dos apartamentos municipais.	ポルトガル語 Português	月 Seg 9:00～17:00 火～金 Ter～Sex 9:00～16:00	東館 3 F Ala Leste, 3F	0532-51-2600
豊橋市営住宅管理センター TOYOHASHI-SHI JUUTAKU KANRI CENTER	市営住宅の入居申し込み等 Inscrição e outros, dos apartamentos municipais.	ポルトガル語 Português	月～金 Seg～Sex 8:30～19:00	/	0532-57-1002
教育政策課（豊橋高等学校） TOYOHASHI KOUKOU	豊橋高等学校に関する事 Assuntos relacionados ao colégio ICHIKOU (Toyohashi Koutou Gakkou)	ポルトガル語 Português	12:30～21:00 (休憩60分 Intervalo de 60 minutos)	/	0532-62-0278
教育政策課（くすのき特別支援学校） KUSUNOKI TOKUBETSU SHIEN GAKKOU	くすのき特別支援学校に関する事 Assuntos relacionados à escola de apoio especial Kusunoki.	ポルトガル語・スペイン語 Português, Espanhol	8:30～17:00 (休憩60分 Intervalo de 60 minutos) (長期休業期間を除く Exceto durante as férias escolares)	/	0532-29-7660
学校教育課GAKKOU KYOUIKU-KA	市内小中学校の教育に関する事 Consultas relacionadas às escolas municipais primárias (Shougakkou) e ginasiais (Chuugakkou) de Toyohashi.	ポルトガル語 Português	月～金 Seg～Sex 9:00～16:00	東館 11 F Ala Leste, 11F	0532-51-2077
		スペイン語 Espanhol	火 Ter 11:00～15:30		
		タガログ語 Tagalog	月、水、金 Seg, Qua, Sex 11:00～15:30		
フローアシスタントELOOR ASSISTANT	外国人市民への窓口の案内、情報提供等 Encaminhamento dos estrangeiros para os setores correspondentes, informações, etc.	ポルトガル語 Português	月～金 Seg～Sex 9:00～17:00	西館 1 F Ala Oeste, 1F	0532-51-2023 (TABUNKAKYOUS EI・KOUSAI-KA)
保健医療企画課（ほいっぷ） HOKEN IRYOU KIKAKU-KA (HOIPPU)	保健所・保健センターへの相談等に関する事 Sobre consultas, etc, relacionadas ao Posto e Centro de Saúde/Hokenjo (Hoippu)	ポルトガル語 Português	月 Seg 9:00～17:00 火～金 Ter～Sex 10:00～17:00	/	0532-39-9111

※Há a possibilidade do intérprete não estar disponível.

※通訳が休みなどで利用できない場合があります。